

407 JR-2/226/2021

Zmluva o poskytnutí služieb
uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
(ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany:

Objednávateľ:

Obchodné meno: Štátna ochrana prírody Slovenskej republiky

Sídlo: Tajovského 28B, 974 01 Banská Bystrica

IČO: 17 058 520

DIČ:

IČ DPH:

Zastúpený: RNDr. Dušan Karaska, generálny riaditeľ

Bankové spojenie:

Číslo účtu/IBAN:

Forma:

(ďalej aj len „objednávateľ“)

a

Poskytovateľ:

Obchodné meno: SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,
štátny podnik

Sídlo: Radničné námestie 8

Banská Štiavnica 969 55, Slovenská republika

Právna forma: štátny podnik

Registrácia: zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Banská
Bystrica, oddiel: Pš, vložka číslo: 713/S

IČO: 36022047

IČ DPH:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

BIC:

Kontaktná adresa a

organizačná zložka podniku,

ktorej sa právny úkon týka: SLOVENSKÝ VODOHOSPODÁRSKY PODNIK,
štátny podnik, Odštepný závod Košice

Konajúci prostredníctvom: Ing. Maroš Giba, riaditeľ odštepného závodu
zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Košice I,
oddiel: Po, vložka číslo: 266/V

(ďalej aj len „poskytovateľ“)

(ďalej objednávateľ a poskytovateľ spolu aj ako „Zmluvné strany“)

Čl. I

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok poskytovateľa poskytnúť objednávateľovi službu uvedenú v čl. I tejto zmluvy za podmienok dohodnutých v tejto zmluve a záväzok objednávateľa zaplatiť poskytovateľovi za riadne poskytnutú službu uvedenú v čl. I tejto zmluvy dohodnutú cenu uvedenú v čl. II tejto zmluvy za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

2. V zmysle tejto zmluvy sa poskytovaním služby rozumie „Technické zabezpečenie realizácie zavodnenia NPR Tajba vodou z rieky Bodrog“.
3. Detailná špecifikácia služby je uvedená v prílohe č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

Čl. II

Cena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli na celkovej cene za poskytnutie služby v zmysle čl. I tejto zmluvy vo výške:
Cena bez DPH **45 835,- eur** (slovom: štyridsaťpäťtisícosemstotridsaťpäť eur).
DPH 20 % **9 167,-eur** (slovom: deväťtisícstošesťdesiatsedem eur).
Cena s DPH **55 002,- eur** (slovom: päťdesiatpäťtisíc dva eur).
2. Dohodnutá cena je konečná a maximálna, pričom zahŕňa všetky náklady predávajúceho súvisiace s poskytnutím služby na mieste plnenia dohodnuté v čl. III tejto zmluvy a uvedené v prílohe č. 1 tejto zmluvy.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že fakturácia bude uskutočnená až po poskytnutí služby poskytovateľom a jej prevzatí objednávatelom. Podkladom pre vystavenie faktúry bude preberací protokol potvrdený objednávatelom, ktorý bude prílohou faktúry.
4. Úhradu faktúry uskutoční objednávatel bezhotovostným prevodom na účet poskytovateľa, a to na základe faktúry poskytovateľa doručenej objednávatelovi so splatnosťou do 30 dní odo dňa jej písomného doručenia do sídla objednávatela.
5. Faktúra za poskytnutú službu musí obsahovať všetky náležitosti podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, ako aj ostatné náležitosti, a to najmä:
 - a) meno a priezvisko zdaniteľnej osoby alebo názov zdaniteľnej osoby, adresu jej sídla, miesta podnikania, prevádzkarne, bydliska alebo adresu miesta, kde sa obvykle zdržiava, a jej identifikačné číslo pre daň, pod ktorým službu poskytla,
 - b) názov objednávatela adresu jeho sídla, a jeho identifikačné číslo pre daň, pod ktorým mu bola služba poskytnutá,
 - c) poradové číslo faktúry,
 - d) dátum, keď bola služba poskytnutá objednávatelovi,
 - e) dátum vyhotovenia faktúry,
 - f) presné označenie, rozsah a druh poskytnutej služby,
 - g) základ dane pre každú sadzbu dane, jednotkovú cenu bez dane a zľavy a rabaty, ak nie sú obsiahnuté v jednotkovej cene
 - h) kód a názov projektu, z ktorého bude predmet zmluvy uhradený (Čl. I ods. 4),
 - i) deň splatnosti faktúry,
 - j) skutočnosť, či poskytovateľ je alebo nie je platiteľ dane z pridanej hodnoty, prípadne IČ DPH,
 - k) fakturovanú sumu v EUR zaokrúhlenú na dve desatinné miesta,
 - l) označenie osoby, ktorá faktúru vystavila,
 - m) pečiatku a podpis zodpovedného zástupcu poskytovateľa,
 - n) prílohy v rozsahu a spracované spôsobom, aký predpisuje táto dohoda,
 - o) označenie peňažného ústavu a IBAN na ktorý sa má platiť, konštantný a variabilný symbol,
6. V prípade, ak faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti určené podľa predchádzajúcej vety alebo k nej nebudú priložené všetky požadované doklady, objednávatel je oprávnený faktúru vrátiť poskytovateľovi na zmenu, doplnenie alebo opravu. V takom prípade sa plynutie lehoty splatnosti takejto faktúry zastavuje a nová lehota splatnosti podľa bodu 4.

tohto článku začína plynúť dňom nasledujúcim po dni doručenia zmenenej, doplnenej alebo opravenej faktúry do sídla objednávateľa.

Čl. III

Lehota a miesto plnenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ poskytne službu uvedenú v čl. I tejto zmluvy objednávateľovi najneskôr **do 30.11.2021.**
2. Službu bližšie špecifikovanú v čl. I tejto zmluvy sa poskytovateľ zaväzuje poskytnúť na mieste v k.ú. Streda nad Bodrogom, a to prepojením Somotorského kanála a NPR Tajba.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť objednávateľovi službu riadne, včas, bez chýb a nedorobkov, spolu so všetkými potrebnými dokladmi, ktoré sa na poskytnutie služby vzťahujú.
4. Prevzatie služby potvrdí objednávateľ podpísaním preberacieho protokolu.

Čl. IV

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do riadneho splnenia všetkých povinností zmluvných strán vyplývajúcich z tejto zmluvy.
2. Zmluvné strany sa osobitne dohodli, že zmluva je uzatvorená dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť nadobúda v zmysle § 47a ods. 2 dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv (www.crz.gov.sk) v súlade so zákonom č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „infozákon“).
3. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, pričom každá zmluvná strana obdrží dve rovnopisy.
4. Meniť a dopĺňať ustanovenia tejto zmluvy je možné len písomnou formou so súhlasom oboch zmluvných strán.
5. Veci neupravené touto zmluvou sa spravujú ustanoveniami Obchodného zákonníka.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich prejavy vôle byť viazaní touto zmluvou sú slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, zmluvu nepodpisujú v tiesni, v omyle ani za nápadne nevýhodných podmienok. Pred podpisom tejto zmluvy si ju prečítali, obsahu porozumeli a plne s ním súhlasia.

Príloha č. 1 - Detailná špecifikácia služby

Za Poskytovateľa:	Za Objednávateľa:
V Košiciach, dňa:	V <u>B. Bystrica</u> , dňa:
IIK •1	
..... Ing. Maroš Gíba riaditeľ odštepného závodu	 RNDr. Dušan Karaska generálny riaditeľ

„Technické zabezpečenie realizácie zavodnenia NPR Tajba vodou z rieky Bodrog“

1. Zavodnenie, resp. napúšťanie mŕtveho ramena NPR Tajba bude realizované veľkokapacitným čerpadlom - kontajnerovou hydrostaniciou typu HFS HydroSub 150.
2. Voda bude odčerpávaná sacím potrubím opatreným sacím košom z výtokového (Somotorského) kanála čerpacej stanice Streda nad Bodrogom, odkiaľ bude prostredníctvom hydrostanice výtlačným potrubím dopravovaná do mŕtveho ramena NPR Tajba.
3. Trasu potrubia je nutné situovať čo najkratšou vzdialenosťou s minimálnymi smerovými odchýlkami a uhlami, nakoľko sa jedná o vysokotlakové potrubie. Trasa potrubia bude vedená cez poľnohospodárske pozemky, priepust popod štátnu cestu, znovu okrajom poľnohospodárskych pozemkov, popri železnici, popod železničný most, cez prerušenú prehrádzku až priamo do mŕtveho ramena Tajba.
4. Celková dĺžka potrubia bude cca 800 m.
5. Pred inštaláciou výtlačného potrubia bude realizovaná príprava trasy a terénu – výrub krovia, vykosenie manipulačného pásu, zabezpečenie potrubia v miestach križovania so štátnou cestou a železnicou, opatrenia proti spätnému vzdutiu vrecami s pieskom v mieste železničného mosta.
6. Súčasťou poskytnutia služby a ceny pozostáva z nasledovných položiek :
 - a) Prípravné práce pre zabezpečenie trasy potrubia, zriadenie stanovišťa hydrostanice vrátane rozvinutia potrubia a montáže čerpadiel, demontáž hydrostanice, zbalenie potrubia a čerpadiel.
 - b) Samotné čerpanie vody, ktoré zahŕňa mzdové náklady, náklady na PHM.
 - c) Náhrada za užívanie súkromných poľnohospodárskych pozemkov.
7. Predpokladané čerpané množstvo vody bude 102 000 m³.
8. Lokalizácia a návrh riešenia zakreslený v mape:

